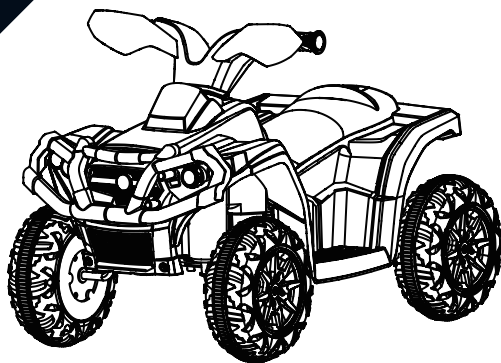


PlayKin



S-QUAD

Manual del usuario

Manuel d'utilisation

Manuale dell'utente

Instruction manual

Betriebsanleitung

ÍNDICE

INTRODUCCIÓN	3
NORMAS Y PRECAUCIONES DE SEGURIDAD	3
DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO	4
MONTAJE	6
USO DEL PRODUCTO	8
BATERÍA Y FUSIBLE	9
MANTENIMIENTO	9
ALMACENAMIENTO	10
IDENTIFICACIÓN Y SOLUCIÓN DE PROBLEMAS	10
RECICLAJE Y ELIMINACIÓN	11
GARANTÍA	11
DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD (CE)	12

INTRODUCCIÓN

Gracias por elegir el vehículo eléctrico de PLAYKIN.

Este vehículo eléctrico ofrecerá muchos kilómetros de diversión a su niño. Para asegurar un paseo seguro, le pedimos por favor que lea atentamente este manual y lo guarde para una futura referencia.

Siga las recomendaciones presentes en este manual, ya que están concebidas para mejorar la seguridad del coche y del piloto.

NORMAS Y PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

SEGURIDAD GENERAL

- * Este juguete es inapropiado para niños menores de 24 meses debido a su velocidad máxima.
- * Peso máximo del usuario es de 20 kg.
- * No deje nunca el niño sin vigilancia mientras está en el vehículo. Es obligatoria la supervisión directa del adulto.
- * Es necesario usar este juguete con prudencia para evitar caídas o colisiones que pueden causar lesiones al usuario y/o a terceros.
- * Nunca utilice el juguete en la carretera, cerca de coches, en pendientes, piscinas u otras masas de agua.
- * El piloto debe estar siempre bien sentado en el asiento. El vehículo posee cinturones de seguridad ajustables. Por favor, asegúrese de que el niño lleva puesto el cinturón de seguridad antes de poner el marcha el producto.
- * No utilice el producto en la oscuridad. Con una visibilidad reducida se pueden encontrar obstáculos inesperados y provocar un accidente. Haga funcionar el coche sólo durante el día o con una buena iluminación.
- * No realice cambios en el circuito ni añada otras partes eléctricas.
- * Revise periódicamente los cables y las conexiones del vehículo.
- * No deje que ningún niño toque las ruedas o esté cerca de ellas cuando el vehículo está en movimiento.

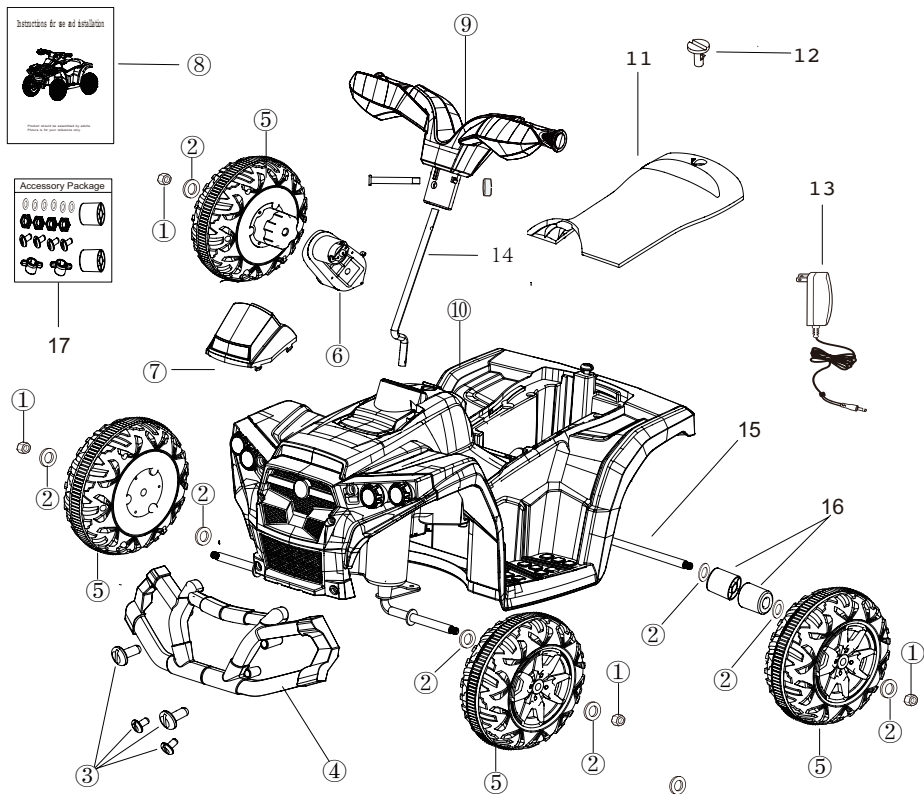
SEGURIDAD EN LA CARGA DE BATERÍA

- ✘ La carga sólo puede ser efectuada por un adulto. No permita que ningún niño cargue la batería.
- ✘ Utilice la batería y el cargador suministrados con el producto. Utilice siempre baterías y cargadores originales.
- ✘ No modifique el sistema eléctrico. Alterar el sistema eléctrico puede causar una descarga eléctrica, un incendio o puede dañar de forma permanente el sistema.
- ✘ Se generan gases explosivos durante la carga. No cargue la batería cerca de fuentes de calor o materiales inflamables. Realice la carga siempre en lugares bien ventilados.
- ✘ No exponga la batería y el cargador a temperaturas extremas o humedades.
- ✘ No abra la batería. La batería contiene sustancias tóxicas y corrosivas.
- ✘ No inicie la carga de la batería si detecta que alguna de las partes se ha dañado.
- ✘ No deje que la batería se agote por completo. Recargue la batería después de cada uso o una vez al mes si no se utiliza regularmente.

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

LISTA DE PIEZAS

PARTE N°	NOMBRE	CANTIDAD
1	Tuerca	4
2	Arandela	6
3	Tornillo	4
4	Tubo de colisión	1
5	Rueda	4
6	Motor	1
7	Guarnición de la carrocería	1
8	Instrucción	1
9	Barras de mano	1
10	Cuerpo	1
11	Asiento	1
12	Interruptor del asiento	1
13	Cargador	1
14	Palanca de dirección	1
15	eje trasero	1
16	Tubo	2
17	Paquete de accesorios	1



i **NOTA:** Algunas de las piezas mostradas están ensambladas en ambos lados del vehículo.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

S-QUAD	
Batería	6V
Cargador	DC6V
Motor	2x35W
Velocidad	3-4Km/h
Tiempo de carga	8-12h
Tiempo de uso	1-2h aprox.
Edad adecuada	24-72 meses
Peso máximo de la carga	20kg

ES

MONTAJE

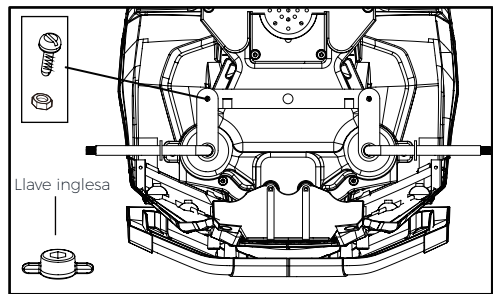


ATENCIÓN

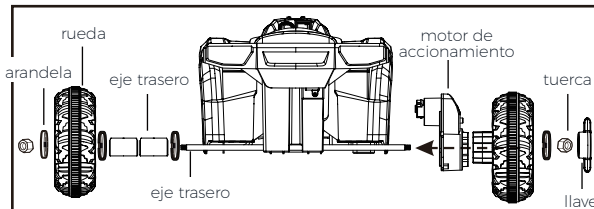
- ✘ El montaje debe ser realizado por un adulto. Mantenga a los niños alejados, el producto contiene piezas pequeñas que pueden provocar asfixia, preste especial atención a los materiales de protección y bolsas de embalaje.
 - ✘ Asegúrese de que el interruptor de encendido esté en "OFF" antes de montar el equipo.
- Antes del primer uso, cargue la batería durante al menos 18 horas.

INSTALACIÓN DEL EJE DELANTERO

1. De acuerdo con la figura, alinee el agujero que gira para conectar la hoja de hierro, y luego apriete y fíjalo con el tornillo y la tuerca.

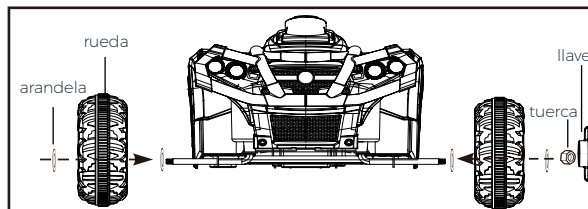


INSTALAR LA RUEDA TRASERA



1. Instale la junta del eje trasero desde el lado izquierdo de la carrocería. Luego instale la junta, el tubo, la rueda, la junta y la tuerca. Instale el motor de accionamiento, la rueda trasera y la tuerca en el lado derecho del coche. Por último, apriete las dos tuercas con una llave inglesa.

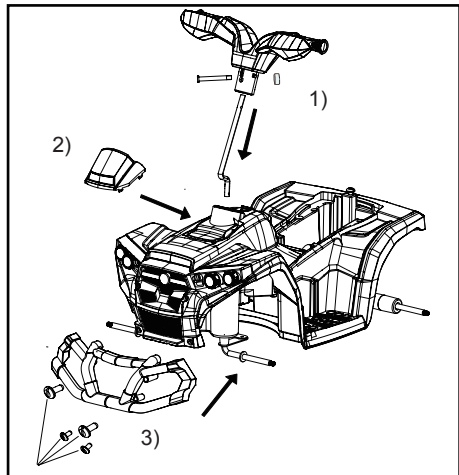
INSTALAR LA RUEDA DELANTERA



1. Instale la rueda delantera, coloque la junta en el eje delantero del engranaje de dirección e instale la rueda delantera, la arandela y la tuerca a su vez. Por último, apriete ambas tuercas con una llave inglesa.

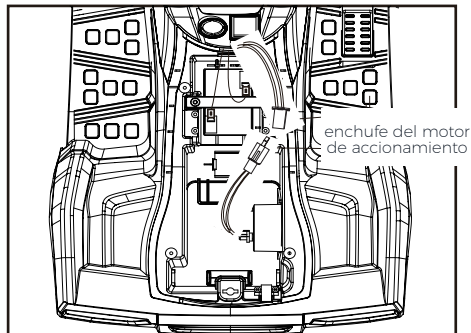
INSTALAR EL MANILLAR

1. Inserte la palanca de dirección en el volante y luego aglutine el agujero, utilice el tornillo de la máquina para apretar. Por último, inserte la palanca de dirección a través del agujero cuadrado largo del conector de la rueda delantera después de pasar por el interior de la carrocería, y luego inserte el manillar en la carrocería hasta escuchar el "crack".
2. Inserte el protector en el cuerpo.
3. Utilice tornillos para fijar el tubo de colisión en la parte delantera de la carrocería.



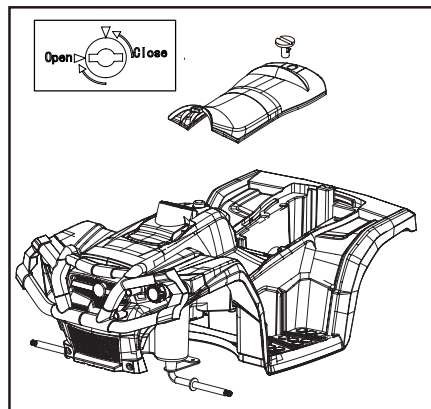
CONEXIÓN A LA RED ELÉCTRICA

1. Enchufe el terminal de la línea roja de la fuente de alimentación en la batería (rojo a rojo), e inserte la línea del motor.



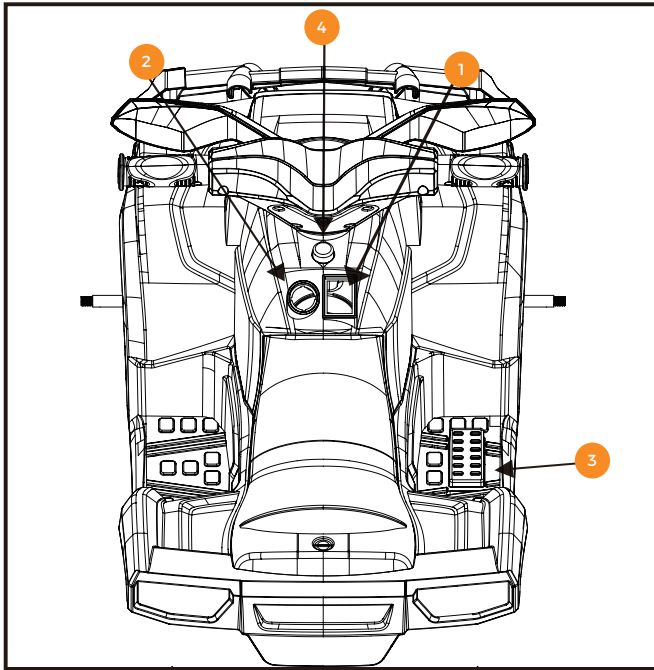
INSTALAR EL ASIENTO

1. Gire el pomo del asiento a la posición abierta, instale el asiento y gire el pomo a la posición de cerrado.



USO DEL PRODUCTO

CONTROLES



1. **Interruptor de avance/retroceso:** Cambia la dirección en que el vehículo se mueve, de adelante hacia atrás.
2. **Botón de encendido/apagado:** Enciende y apaga el vehículo.
3. **Pedal acelerador:** Activa el desplazamiento del vehículo.
 - Para mover el vehículo, pise el pedal.
 - Para frenar o reducir la velocidad, reduzca la presión del pedal.
4. **Interruptores sonido/bocina:** Presione para reproducir sonidos.



ATENCIÓN: Asegúrese que su niño sepa cómo girar, arrancar y parar el vehículo y que conozca las normas para un uso seguro.

CARGA

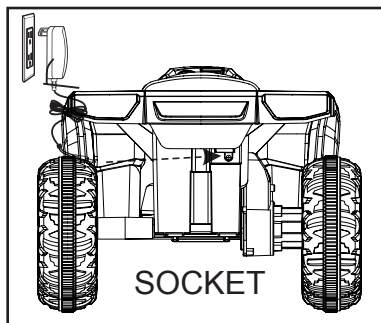
1. El agujero de carga está en el lado izquierdo de la rueda derecha. Conecte el orificio de carga y cárguelo.



ATENCIÓN: Ponga el interruptor en posición de apagado antes de iniciar la carga.



ATENCIÓN: No cargue la batería durante más de 10 horas para evitar el sobrecalentamiento del cargador. Después de cada uso o una vez al mes el tiempo mínimo de recarga es de 8 a 12 horas.



BATERÍA Y FUSIBLE

La batería cuenta con un fusible que cuando la corriente excede los 5A, 10A, 13A, 15A cortará la alimentación al vehículo durante 5 a 10 segundos, después de este tiempo el fusible se reajustará y la energía se restablecerá. Si el fusible térmico se dispara repetidamente durante el uso normal, el vehículo puede necesitar reparación. Póngase en contacto con su distribuidor.

Para evitar perder potencia, siga estas pautas:

- ✘ No sobrecargue el vehículo.
- ✘ No remolque nada detrás del vehículo.
- ✘ No conduzca por pendientes pronunciadas.
- ✘ No conduzca hacia objetos fijos, ya que esto puede hacer que las ruedas giren y que el motor se sobrecaliente.
- ✘ No conduzca en climas muy calurosos, los componentes pueden sobrecalentarse.
- ✘ No permita que el agua u otros líquidos entren en contacto con la batería u otros componentes eléctricos.
- ✘ No altere el sistema eléctrico. Si lo hace, puede crear un cortocircuito, provocando el disparo del fusible.

MANTENIMIENTO

- ✘ Ocasionalmente use aceite para lubricar las partes móviles como las ruedas.
- ✘ No lave el vehículo con una manguera. El agua dañará el motor, el sistema eléctrico y la batería.
- ✘ Limpie el vehículo con un paño suave y seco. Para devolver brillo a las partes en plástico, use un lustramuebles sin cera. No utilice cera para coches. No utilice limpiadores abrasivos.

¿CÓMO ACTIVAR O RECARGAR LA BATERÍA?

Para activar o recargar la batería, así como prolongar su vida útil, sigue nuestras recomendaciones en este vídeo.

<https://shorturl.at/intK4>



ALMACENAMIENTO

- ✦ Cuando no se usa, todas las fuentes eléctricas tienen que estar apagadas. Apague el interruptor de alimentación y desconecte la conexión de la batería.
- ✦ Guarde el vehículo en el interior o cubralo con una lona para protegerlo de la humedad.
- ✦ Mantenga el vehículo alejado de fuentes de calor, como estufas y calefactores. Las partes de plástico se pueden derretir.

IDENTIFICACIÓN Y SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
El vehículo no funciona.	La batería está baja de energía.	Recargue la batería.
	Se ha disparado el fusible.	Deje de usar por unos minutos.
	El conector de la batería o los cables están sueltos.	Compruebe que los conectores de la batería están firmemente conectados entre sí. Si hay cables sueltos alrededor del motor, póngase en contacto con su distribuidor.
	La batería está muerta.	Reemplace la batería, póngase en contacto con su distribuidor por favor.
	El sistema eléctrico está dañado.	Póngase en contacto con su distribuidor.
	El motor está dañado.	Póngase en contacto con su distribuidor.
La batería no se puede recargar	El conector de la batería se aflojó.	Reconecte la batería.
	El cargador no está conectado a la toma de corriente.	Enchufe el cargador.
	El cargador estaba roto.	Sustituya el cargador.
El vehículo recorre poca distancia por carga.	La batería no está completamente cargada.	Recargue la batería.
	La batería es demasiado vieja.	Reemplace la batería.
Las baterías se calientan y hacen un ligero ruido durante la carga.	Reacción química normal	Ningún procedimiento.
Velocidad lenta	La batería es demasiado vieja	Use una batería nueva
	Las batería se esta gastando	Recargue la batería
	Sobrecarga	Conduzca por un pavimento llano y sin remolcar nada.
Ruidos fuertes de molienda o chasquidos provenientes del motor o de la caja de engranajes.	El motor o los engranajes están dañados.	Póngase en contacto con su distribuidor.

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
El vehículo tiembla cuando esta en marcha	Mal contacto de los cables del motor.	Reconecte los cables del motor.
	Punto muerto en el motor.	Póngase en contacto con su distribuidor.
El vehículo no puede detenerse	El motor esta roto	Póngase en contacto con su distribuidor.
El vehículo se para	Piezas de recambio rotas	Reparación en fábrica

i **NOTA:** Lea completamente este manual y la tabla de guía de solución de problemas antes de llamar. Si sigue necesitando ayuda para resolver el problema, póngase en contacto con su distribuidor.

RECICLAJE Y ELIMINACIÓN

Cuando decida deshacerse del producto, asegúrese de seguir la normativa local. Proteger el medio ambiente. Deshágase del producto cuidando el medio ambiente. No lo tire simplemente a la basura. Separe el plástico y el acero para reciclar. Llévelo a un centro de reciclaje autorizado.

Los materiales de embalaje son reciclables. Por favor, tírelos en el cubo de basura apropiado.

Por favor, acerca de la batería, ver "cambio de batería y fusible".

GARANTÍA

Este producto tiene una garantía de 3 años. Esta garantía cubre daños y mal funcionamiento, sólo si el producto no ha sido usado indebidamente y se han seguido correctamente todas las instrucciones. Para reclamar su garantía, debe presentar su recibo de compra. El producto debe estar completo y tener todas sus partes.

La garantía no cubre el desgaste, la falta de mantenimiento, la negligencia, el montaje incorrecto y el uso inadecuado (golpes, uso incorrecto de la fuente de alimentación, almacenamiento, condiciones de uso, etc.).

También se excluye cuando se han utilizado en el producto accesorios o piezas de montaje no originales o inadecuados.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD (CE)

Nosotros, BESELF BRANDS S.L., propietaria de la marca Playkin, con sede en Calle Blanquers Parcela 7-8 43800 - Valls, SPAIN, declaramos que la moto para niños S-QUAD a partir del número de serie del año 2021 en adelante, son conformes con los requerimientos de las Directivas del Parlamento Europeo y del Consejo aplicables:

- Directiva 2009/48/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 18 de junio de 2009, sobre la seguridad de los juguetes.
- Directiva 2014/30/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 26 de febrero de 2014, sobre la armonización de las legislaciones de los Estados miembros en materia de compatibilidad electromagnética.

El producto entregado coincide con el ejemplar que fue sometido al examen CE de tipo (ver fotografía de la izquierda).



Bajo los estándares:

EN 61000-6-3:2007+A1:2011
EN 61000-6-1:2007
EN 55032:2015
EN 55035:2017
EN71-3:2019
EN71-1:2014+A1:2018
EN71-3:2013+A3:2018
EN62115:2005+A2:2011+A11:2012+A12:2015

Valls (SPAIN), 20 de mayo de 2021

Mireia Calvet, CEO (Representante autorizado y responsable de la documentación técnica).

INDEX

INTRODUCTION	13
RÈGLES ET PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ	13
DESCRIPTION DU PRODUIT	14
ASSEMBLAGE	16
UTILISATION DU PRODUIT	18
BATTERIE ET FUSIBLE	19
ENTRETIEN	19
STOCKAGE	20
IDENTIFICATION ET RÉOLUTION DES PROBLÈMES	20
LE RECYCLAGE ET L'ÉLIMINATION	21
GARANTIE	21
DÉCLARATION DE CONFORMITÉ (CE)	22

INTRODUCTION

Merci d'avoir choisi le véhicule électrique PLAYKIN.

Ce véhicule électrique procurera de nombreux kilomètres de plaisir à votre enfant. Pour assurer une conduite sécuritaire, veuillez lire attentivement ce manuel et le conserver pour référence ultérieure.

Suivez les recommandations de ce manuel car elles sont conçues pour améliorer la sécurité de la voiture et du conducteur.

RÈGLES ET PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ

SÉCURITÉ GLOBALE

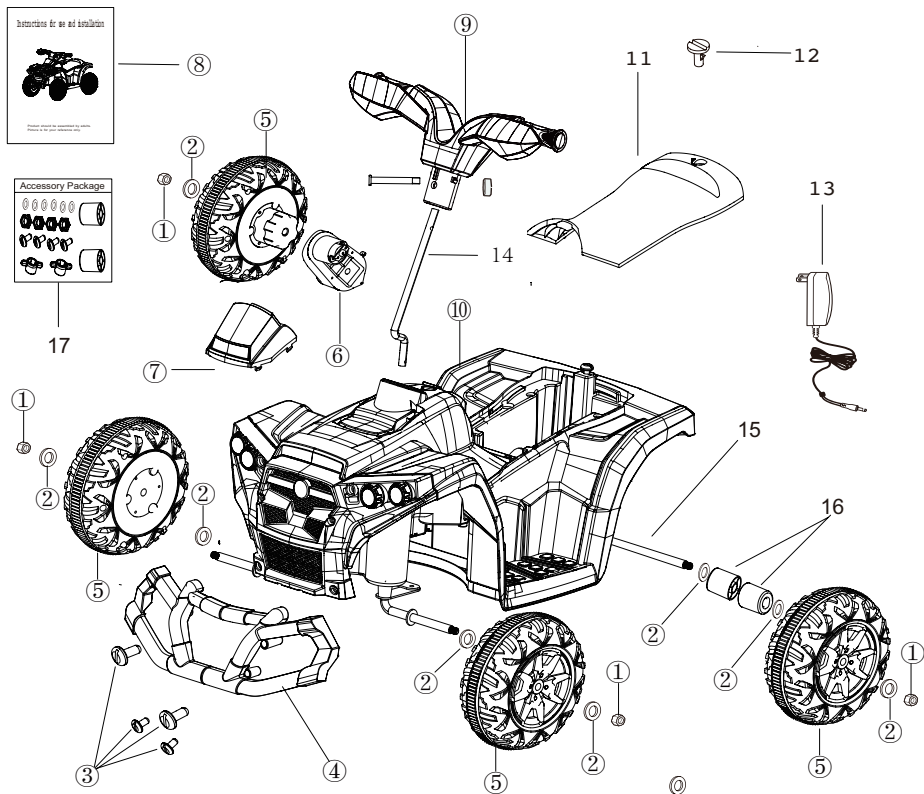
- * Ce jouet est inapproprié pour les enfants de moins de 24 mois en raison de sa vitesse maximale.
- * Le poids maximum de l'utilisateur est de 20 kg.
- * Ne laissez jamais l'enfant sans surveillance dans le véhicule. La surveillance directe d'un adulte est obligatoire.
- * L'utilisation prudente de ce jouet est nécessaire pour éviter les chutes ou les collisions qui pourraient causer des blessures à l'utilisateur et/ou à d'autres personnes.
- * N'utilisez jamais le jouet sur la route, près des voitures, sur les pentes, dans les piscines ou autres plans d'eau.
- * Le pilote doit toujours être bien assis dans son siège. Le véhicule est équipé de ceintures de sécurité réglables. Veuillez vous assurer que l'enfant porte une ceinture de sécurité avant de commencer à utiliser le produit.
- * Ne pas utiliser le produit dans l'obscurité. Avec une visibilité réduite, des obstacles inattendus peuvent se présenter et un accident peut en résulter. Ne conduisez la voiture que pendant la journée ou sous un bon éclairage.
- * Ne modifiez pas le circuit et n'ajoutez pas d'autres pièces électriques.
- * Vérifiez périodiquement le câblage et les connexions du véhicule.
- * Ne laissez aucun enfant toucher les roues ou s'en approcher lorsque le véhicule est en mouvement.

SÉCURITÉ LORS DE LA CHARGE DE LA BATTERIE

- ✖ Le chargement ne peut être effectué que par un adulte. Ne laissez aucun enfant charger la batterie.
- ✖ Utilisez la batterie et le chargeur fournis avec le produit. Utilisez toujours des batteries et des chargeurs d'origine.
- ✖ Ne pas modifier le système électrique. La modification du système électrique peut causer un choc électrique, un incendie ou des dommages permanents au système.
- ✖ Des gaz explosifs sont générés pendant la charge. Ne chargez pas la batterie à proximité de sources de chaleur ou de matériaux inflammables. Chargez toujours dans des endroits bien aérés.
- ✖ N'exposez pas la batterie et le chargeur à des températures ou à une humidité extrêmes.
- ✖ N'ouvrez pas la batterie. La batterie contient des substances toxiques et corrosives.
- ✖ Ne commencez pas à charger la batterie si vous constatez que l'une des pièces a été endommagée.
- ✖ Ne laissez pas la batterie s'épuiser complètement. Rechargez la batterie après chaque utilisation ou une fois par mois si vous ne l'utilisez pas régulièrement.

DESCRIPTION DU PRODUIT

LISTE DES PIÈCES		
PARTIE N°	NOM	QUANTITÉ
1	Écrou	4
2	Lave-linge	6
3	Vis	4
4	Tube de collision	1
5	Roue	4
6	Moteur	1
7	Coque du corps	1
8	Instruction	1
9	Mains courantes	1
10	Corps	1
11	Siège	1
12	Interrupteur de siège	1
13	Chargeur	1
14	Levier de direction	1
15	Essieu arrière	1
16	Tube	2
17	Paquet d'accessoires	1



i **NOTE:** Certaines des pièces montrées sont assemblées des deux côtés du véhicule.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

S-QUAD	
Batterie	6V
Chargeur	DC6V
Moteur	2x35W
Vitesse	3-4Km/h
Temps de charge	8-12h
Temps d'utilisation	1-2h aprox.
Âge approprié	24-72 mois
Poids maximal de la charge	20kg

ASSEMBLAGE



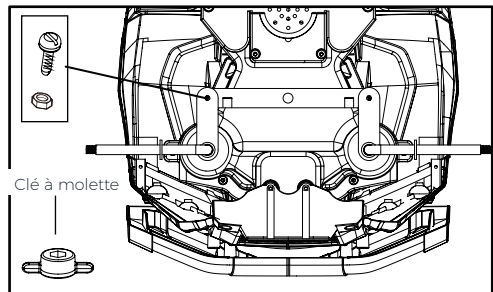
ATTENTION

- * Le montage doit être effectué par un adulte. Tenir les enfants à l'écart, le produit contient de petites pièces qui peuvent causer l'asphyxie, porter une attention particulière aux matériaux de protection et aux sacs d'emballage.
- * Assurez-vous que l'interrupteur d'alimentation est sur "OFF" avant de monter l'appareil.

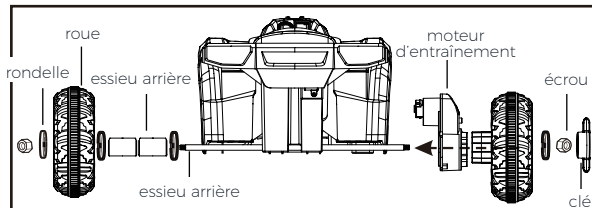
- Avant la première utilisation, chargez la batterie pendant au moins 18 heures.

INSTALLATION DE L'ESSIEU AVANT

1. Selon la figure, alignez le trou qui tourne pour connecter la tôle, puis serrez et fixez-le avec le boulon et l'écrou.

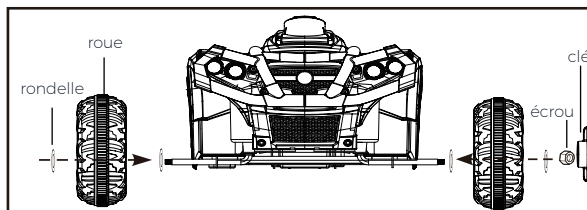


INSTALLATION DE LA ROUE ARRIÈRE



1. Installez le joint de l'essieu arrière depuis le côté gauche de la carrosserie, puis installez le joint, le tube, la roue, le joint et l'écrou. Installez le moteur d'entraînement, la roue arrière et l'écrou sur le côté droit de la voiture. Enfin, serrez les deux écrous à l'aide d'une clé à molette.

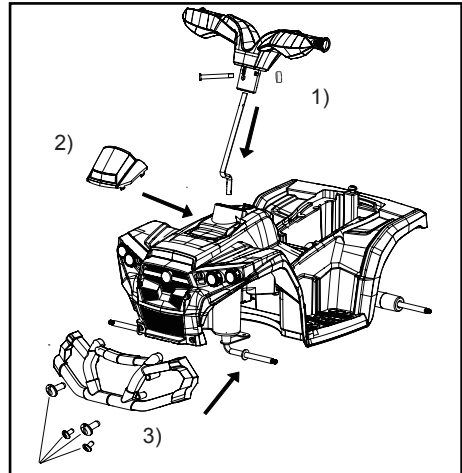
INSTALLATION DE LA ROUE AVANT



1. Installez la roue avant, placez le joint sur l'axe avant du boîtier de direction et installez tour à tour la roue avant, la rondelle et l'écrou. Enfin, serrez les deux écrous à l'aide d'une clé à molette.

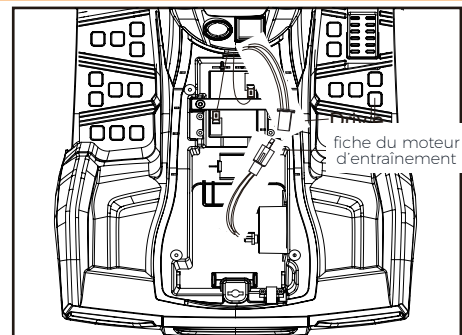
INSTALLATION DU GUIDON

1. Insérez le levier de direction dans le volant, puis fixez le trou, utilisez la vis de la machine pour serrer. Enfin, insérez le levier de direction dans le long trou carré du connecteur de la roue avant après avoir traversé l'intérieur de la carrosserie, puis insérez le guidon dans la carrosserie jusqu'à ce que vous entendiez le "craquement".
2. Insérez la protection dans le corps.
3. Utilisez des vis pour fixer le tube d'impact à l'avant du corps.



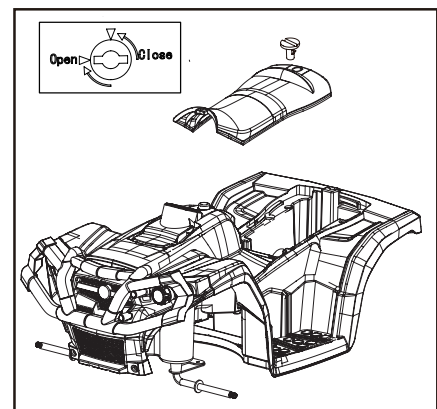
CONNEXION AU RÉSEAU

1. Branchez la borne de la ligne rouge de l'alimentation à la batterie (rouge à rouge), et insérez la ligne du moteur.



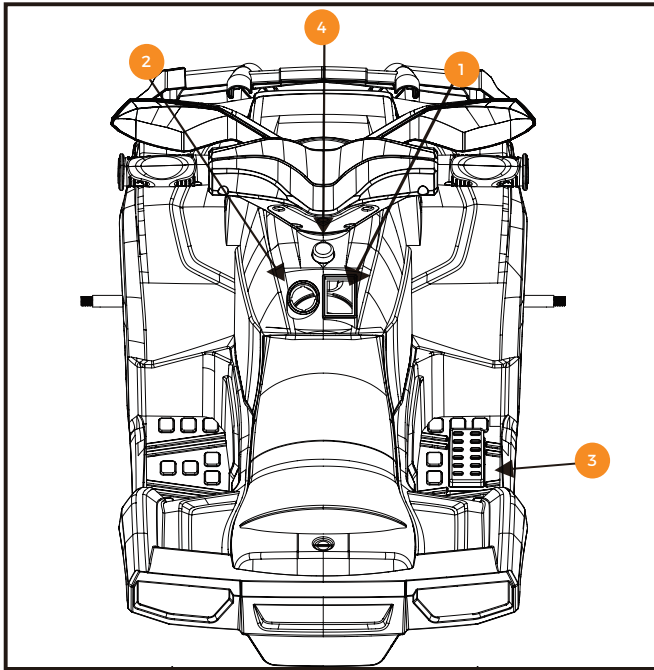
INSTALLATION DU SIÈGE

1. Tournez le bouton du siège en position ouverte, installez le siège et tournez le bouton en position fermée.



UTILISATION DU PRODUIT

CONTRÔLES



1. **Interrupteur de marche avant/arrière:** Change la direction dans laquelle le véhicule se déplace, de l'avant vers l'arrière.
2. **Bouton marche/arrêt:** Allumez et éteignez le véhicule.
3. **Pédale d'accélérateur:** Active le mouvement du véhicule.
 - Pour déplacer le véhicule, appuyez sur la pédale.
 - Pour freiner ou ralentir, réduisez la pression sur la pédale.
4. **Interrupteurs de son/cornes:** Appuyez sur cette touche pour lire les sons.



ATTENTION: Assurez-vous que votre enfant sait comment tourner, démarrer et arrêter le véhicule et qu'il connaît les règles d'utilisation en toute sécurité.

CHARGEMENT

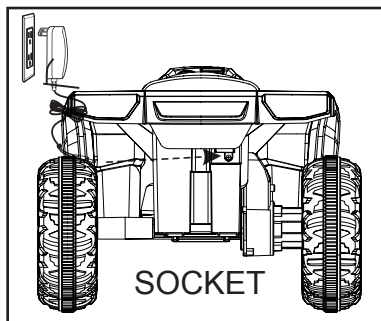
1. Le trou de chargement se trouve sur le côté gauche de la roue droite. Connectez le trou de chargement et chargez-le.



ATTENTION: Mettez l'interrupteur d'alimentation en position d'arrêt avant de charger.



ATTENTION: Ne chargez pas la batterie pendant plus de 10 heures pour éviter la surchauffe du chargeur. Après chaque utilisation ou une fois par mois, le temps de recharge minimum est de 8 à 12 heures.



BATTERIE ET FUSIBLE

La batterie est équipée d'un fusible qui, lorsque le courant dépasse 5A, 10A, 13A, 15A, coupe l'alimentation du véhicule pendant 5 à 10 secondes, après quoi le fusible se réarme et le courant est rétabli. Si le fusible thermique se déclenche à plusieurs reprises lors d'une utilisation normale, le véhicule peut nécessiter une réparation. Contactez votre revendeur.

Pour éviter de perdre du courant, suivez ces directives :

- * Ne pas surcharger le véhicule.
- * Ne remorquez rien derrière le véhicule.
- * Ne conduisez pas sur des pentes raides.
- * Ne rentrez pas dans des objets fixes, car cela peut entraîner le patinage des roues et la surchauffe du moteur.
- * Ne conduisez pas par temps très chaud, les composants risquent de surchauffer.
- * Ne laissez pas l'eau ou d'autres liquides entrer en contact avec la batterie ou d'autres composants électriques.
- * Ne modifiez pas le système électrique. Cela peut créer un court-circuit et provoquer le déclenchement du fusible.

ENTRETIEN

- * Utiliser occasionnellement de l'huile pour lubrifier les pièces mobiles telles que les roues.
- * Ne nettoyez pas le véhicule au jet d'eau. L'eau endommagera le moteur, le système électrique et la batterie.
- * Essuyez le véhicule avec un chiffon doux et sec. Pour redonner de l'éclat aux pièces en plastique, utilisez un produit d'entretien pour meubles sans cire. N'utilisez pas de cire pour voiture. N'utilisez pas de nettoyeurs abrasifs.

COMMENT ACTIVER OU RECHARGER LA BATTERIE ?

Pour activer ou recharger la batterie et prolonger sa durée de vie, suivez nos recommandations dans cette vidéo.

<https://shorturl.at/intK4>



STOCKAGE

- ✘ Lorsqu'il n'est pas utilisé, toutes les sources électriques doivent être éteintes. Mettez l'interrupteur d'alimentation hors tension et débranchez la connexion de la batterie.
- ✘ Ranger le véhicule à l'intérieur ou le couvrir d'une bâche pour le protéger de l'humidité.
- ✘ Tenez le véhicule éloigné des sources de chaleur telles que les poêles et les appareils de chauffage. Les pièces en plastique peuvent fondre.

IDENTIFICATION ET RÉSOLUTION DES PROBLÈMES

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
Le véhicule ne fonctionne pas	La batterie est faible en énergie.	Rechargez la batterie.
	Le fusible s'est déclenché.	Arrêtez de l'utiliser pendant quelques minutes.
	Le connecteur ou les câbles de la batterie sont desserrés.	Vérifiez que les connecteurs de la batterie sont fermement connectés l'un à l'autre. S'il y a des câbles lâches autour du moteur, veuillez contacter votre revendeur.
	La batterie est morte.	Remplacez la batterie, veuillez contacter votre revendeur.
	Le système électrique est endommagé.	Contactez votre revendeur.
	Le moteur est endommagé.	Contactez votre revendeur.
La batterie ne peut pas être rechargée	Le connecteur de la batterie est desserré.	Rebranchez la batterie.
	Le chargeur n'est pas branché dans la prise.	Branchez le chargeur.
	Le chargeur était cassé.	Remplacez le chargeur.
Le véhicule parcourt une courte distance par charge	La batterie n'est pas complètement chargée.	Rechargez la batterie.
	La batterie est trop vieille.	Remplacez la batterie.
Les batteries deviennent chaudes et font un léger bruit pendant la charge	Réaction chimique normale	Pas de procédure.
Vitesse lente	La batterie est trop vieille	Utilisez une nouvelle batterie
	La batterie est usée	Rechargez la batterie
	La surcharge	Conduisez sur une chaussée plane et ne remorquez rien.
Bruits de grincement ou de cliquetis provenant du moteur ou de la boîte de vitesses	Le moteur ou les engrenages sont endommagés.	Contactez votre revendeur.

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
Le véhicule tremble lorsqu'il roule	Mauvais contact des câbles du moteur.	Rebranchez les câbles du moteur.
	En plein dans le moteur.	Contactez votre revendeur.
Le véhicule ne peut pas s'arrêter	Le moteur est cassé	Contactez votre revendeur.
Le véhicule cale	Pièces de rechange cassées	Réparation en usine



NOTE: Lisez entièrement ce manuel et le tableau du guide de dépannage avant d'appeler. Si vous avez encore besoin d'aide pour résoudre le problème, contactez votre revendeur.

LE RECYCLAGE ET L'ÉLIMINATION

Lorsque vous décidez de vous débarrasser du produit, veillez à respecter les réglementations locales. Protéger l'environnement. Éliminer le produit en respectant l'environnement. Ne le jette pas comme ça. Séparer le plastique et l'acier pour le recyclage. Apportez-le à un centre de recyclage agréé.

Les matériaux d'emballage sont recyclables. Jetez-les dans la poubelle appropriée.

En ce qui concerne la batterie, voir "Changement de la batterie et des fusibles".

GARANTIE

Ce produit est garanti 3 ans. Cette garantie couvre les dommages et dysfonctionnements uniquement si le produit n'a pas été utilisé incorrectement et si toutes les instructions ont été suivies correctement. Pour réclamer votre garantie, vous devez présenter votre reçu d'achat. Le produit doit être complet et avoir toutes ses parties.

La garantie ne couvre pas l'usure, le manque d'entretien, la négligence, le montage incorrect et la mauvaise utilisation (chocs, mauvaise utilisation de l'alimentation électrique, stockage, conditions d'utilisation, etc).

Il est également exclu si des accessoires ou des pièces de montage non originaux ou inadaptés ont été utilisés sur le produit.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ (CE)

Nous, BESELF BRANDS S.L., propriétaire de la marque Playkin, basée à la rue Blanquers Parcela 7-8 43800 - Valls, Espagne, déclarons que la moto pour enfants S-QUAD à partir du numéro de série 2021 est conforme aux exigences des directives applicables du Parlement Européen et du Conseil :

- ✦ Directive 2009/48/CE du Parlement européen et du Conseil du 18 juin 2009 relative à la sécurité des jouets.
- ✦ Directive 2014/30/UE du Parlement européen et du Conseil du 26 février 2014 relative à l'harmonisation des législations des États membres concernant la compatibilité électromagnétique.

Le produit livré coïncide avec l'échantillon qui a été soumis à l'examen CE de type (voir photo à gauche).



Selon les normes :

EN62115:2005/A11:2012
EN61558-2-7
EN61558-2-16
EN71-3
EN71-1:2014
EN71-2:2011+A1:2014
EN71-3:2013+A1:2014
EN62115:2005/A12:2015

Valls (ESPAGNE), 20 mai 2021



Mireia Calvet, CEO (Représentant autorisé et responsable de la documentation technique).

INDICE

INTRODUZIONE	23
NORME DI SICUREZZA E PRECAUZIONI	23
DESCRIZIONE DEL PRODOTTO	24
MONTAGGIO	26
USO DEL PRODOTTO	28
BATTERIA E FUSIBILE	29
MANUTENZIONE	29
STOCCAGGIO	30
IDENTIFICAZIONE E SOLUZIONE DEI PROBLEMI	30
RICICLAGGIO E SMALTIMENTO	31
GARANZIA	31
DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ (EC)	32

INTRODUZIONE

Grazie per aver scelto il veicolo elettrico PLAYKIN.

Questo veicolo elettrico fornirà molti chilometri di divertimento per il vostro bambino. Per garantire una guida sicura, si prega di leggere attentamente questo manuale e conservarlo per riferimenti futuri.

Seguire le raccomandazioni contenute nel presente manuale in quanto sono state concepite per migliorare la sicurezza dell'auto e del conducente.

NORME DI SICUREZZA E PRECAUZIONI

SICUREZZA GENERALE

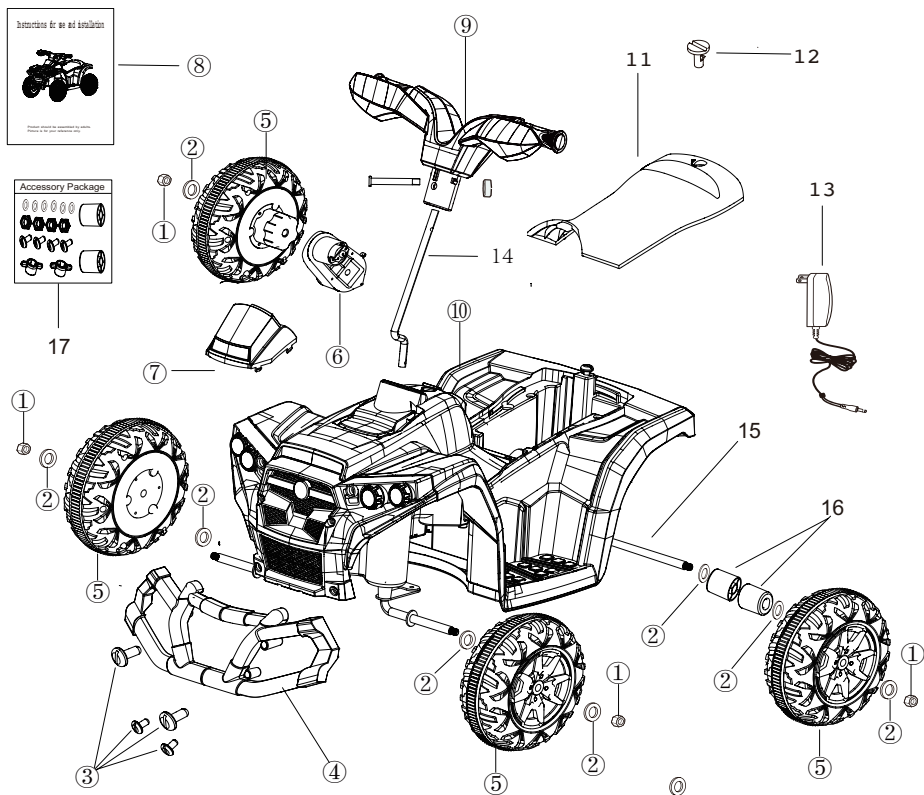
- * Questo giocattolo è inadeguato per i bambini sotto i 24 mesi a causa della sua velocità massima.
- * Il peso massimo per l'utente è di 20 kg.
- * Non lasciare mai il bambino incustodito mentre si trova nel veicolo. La supervisione diretta da parte di un adulto è obbligatoria.
- * L'uso attento di questo giocattolo è necessario per evitare cadute o collisioni che potrebbero causare lesioni all'utente e/o ad altri.
- * Non utilizzare mai il giocattolo su strada, vicino ad automobili, su pendii, piscine o altri corpi d'acqua.
- * Il pilota deve essere sempre seduto bene sul sedile. Il veicolo è dotato di cinture di sicurezza regolabili. Assicuratevi che il bambino porti la cintura di sicurezza prima di mettere in funzione il prodotto.
- * Non utilizzare il prodotto al buio. Con una visibilità ridotta, si possono incontrare ostacoli inaspettati e può verificarsi un incidente. Azionare l'auto solo di giorno o con una buona illuminazione.
- * Non apportare modifiche al circuito o aggiungere altre parti elettriche.
- * Controllare periodicamente il cablaggio e i collegamenti del veicolo.
- * Non lasciare che nessun bambino tocchi o si avvicini alle ruote quando il veicolo è in movimento.

SICUREZZA NELLA RICARICA DELLA BATTERIA

- ✘ Il caricamento può essere effettuato solo da un adulto. Non permettere a nessun bambino di caricare la batteria.
- ✘ Utilizzare la batteria e il caricabatterie forniti con il prodotto. Utilizzare sempre batterie e caricabatterie originali.
- ✘ Non modificare l'impianto elettrico. La modifica dell'impianto elettrico può causare scosse elettriche, incendi o danni permanenti all'impianto.
- ✘ Durante la carica si generano gas esplosivi. Non caricare la batteria vicino a fonti di calore o materiali infiammabili. Caricare sempre in aree ben ventilate.
- ✘ Non esporre la batteria e il caricabatterie a temperature o umidità estreme.
- ✘ Non aprire la batteria. La batteria contiene sostanze tossiche e corrosive.
- ✘ Non avviare la carica della batteria se si rileva che una delle parti è stata danneggiata.
- ✘ Non lasciare che la batteria si esaurisca completamente. Ricaricare la batteria dopo ogni utilizzo o una volta al mese se non viene utilizzata regolarmente.

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

ELENCO PARTI		
PARTE N°	NOME	QUANTITÀ
1	Dado	4
2	Rondella	6
3	Vite	4
4	Tubo di collisione	1
5	Ruota	4
6	Motore	1
7	Guscio del corpo	1
8	Istruzioni	1
9	Corrimano	1
10	Corpo	1
11	Sede	1
12	Interruttore del sedile	1
13	Caricatore	1
14	Leva dello sterzo	1
15	Asse posteriore	1
16	Tubo	2
17	Pacchetto accessori	1



i **NOTA:** Alcune delle parti illustrate sono assemblate su entrambi i lati del veicolo.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

S-QUAD	
Batteria	6V
Caricatore	DC6V
Motore	2x35W
Velocità	3-4Km/h
Tempo di ricarica	8-12h
Tempo di utilizzo	1-2h circa.
Età appropriata	24-72 mesi
Peso massimo del carico	20kg

MONTAGGIO



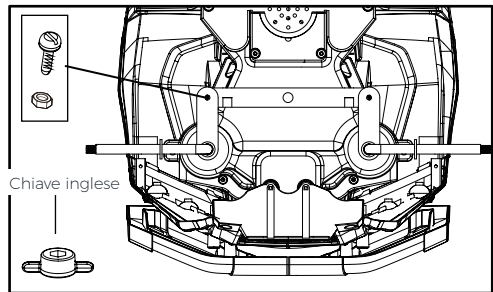
ATTENZIONE

- ✘ Il montaggio deve essere effettuato da un adulto. Tenere lontano i bambini, il prodotto contiene piccole parti che possono causare soffocamento, prestare particolare attenzione ai materiali di protezione e ai sacchetti di imballaggio.
- ✘ Assicurarsi che l'interruttore di alimentazione sia impostato su "OFF" prima di montare l'attrezzatura.

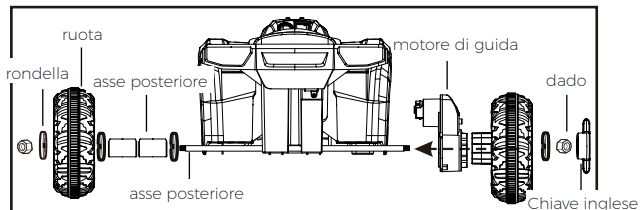
- Prima del primo utilizzo, caricare la batteria per almeno 18 ore.

INSTALLAZIONE DELL'ASSE ANTERIORE

1. Secondo la figura, allineare il foro che ruota per collegare il foglio di ferro, e poi stringere e fissare con il bullone e il dado.

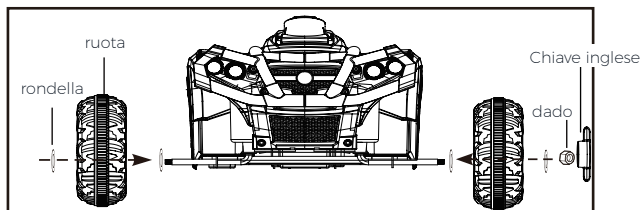


INSTALLAZIONE DELLA RUOTA POSTERIORE



1. Installare il giunto dell'asse posteriore dal lato sinistro della carrozzeria, poi installare il giunto, il tubo, la ruota, la guarnizione e il dado. Installare il motore di azionamento, la ruota posteriore e il dado sul lato destro dell'auto. Infine, stringere i due dadi con una chiave inglese.

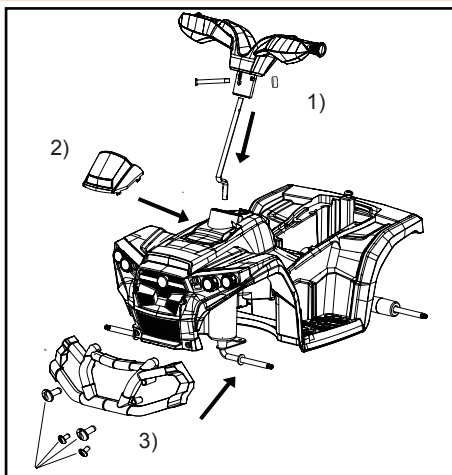
INSTALLAZIONE DELLA RUOTA ANTERIORE



1. Installare la ruota anteriore, posizionare la guarnizione sull'asse anteriore dell'ingranaggio dello sterzo e installare a turno la ruota anteriore, la rondella e il dado. Infine, stringere entrambi i dadi con una chiave inglese.

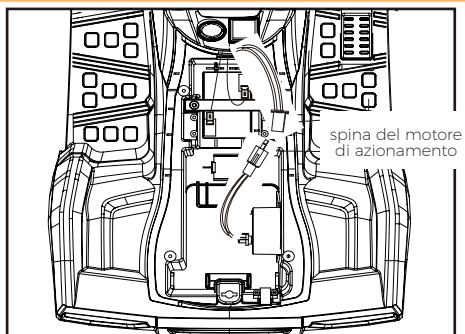
INSTALLAZIONE DEL MANUBRIO

1. Inserire la leva dello sterzo nel volante e poi legare il foro, usare la vite della macchina per stringere. Infine, inserite la leva dello sterzo attraverso il lungo foro quadrato del connettore della ruota anteriore dopo averla fatta passare all'interno del corpo, e poi inserite il manubrio nel corpo fino a sentire il "crack".
2. Inserire la protezione nel corpo.
3. Usare le viti per fissare il tubo d'urto alla parte anteriore del corpo.



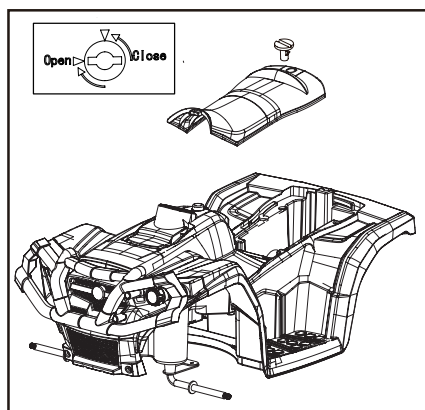
COLLEGAMENTO ALLA RETE

1. Inserire il terminale della linea rossa dell'alimentatore nella batteria (da rosso a rosso), e inserire la linea del motore.



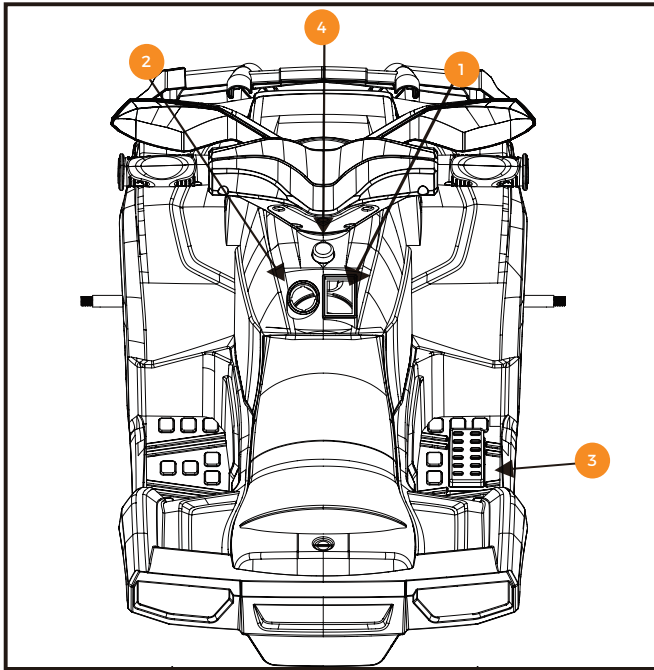
INSTALLAZIONE DEL SEDILE

1. Girare la manopola del sedile in posizione aperta, installare il sedile e girare la manopola in posizione chiusa.



USO DEL PRODOTTO

CONTROLLI




1. **Interruttore avanti/indietro:** Cambia la direzione in cui il veicolo si muove, da davanti a dietro.
2. **Botón de encendido/apagado:** Accendere e spegnere il veicolo.
3. **Pedale dell'acceleratore:** Attiva il movimento del veicolo.
 - Per spostare il veicolo, premere il pedale.
 - Per frenare o rallentare, ridurre la pressione del pedale.
4. **Interruttori di suono/corno:** Premere per riprodurre i suoni.




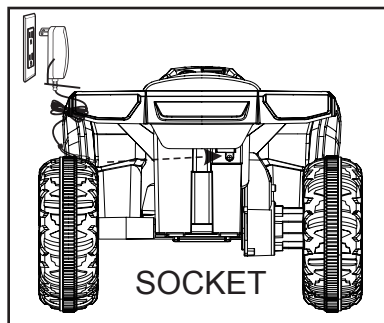
ATTENZIONE: Assicuratevi che il vostro bambino sappia come girare, avviare e fermare il veicolo e che conosca le regole per un uso sicuro.

CARICAMENTO

1. Il foro di ricarica è sul lato sinistro della ruota destra. Collegare il foro di ricarica e caricarlo.

 **ATTENZIONE:** Portare l'interruttore di alimentazione in posizione di spegnimento prima di caricare.

 **ATTENZIONE:** Non caricare la batteria per più di 10 ore per evitare il surriscaldamento del caricatore. Dopo ogni utilizzo o una volta al mese il tempo minimo di ricarica è di 8-12 ore.



BATTERIA E FUSIBILE

La batteria è dotata di un fusibile che scatta e interrompe automaticamente l'alimentazione del veicolo in caso di sovraccarico del motore, dell'impianto elettrico o della batteria. Il fusibile si resetta e l'alimentazione viene ripristinata dopo che l'unità viene spenta per 10 secondi e poi riaccesa. Se il fusibile viene attivato ripetutamente durante il normale utilizzo, potrebbe essere necessario riparare il veicolo. Contattare il proprio rivenditore.

Per evitare di perdere potenza, seguire queste linee guida:

- * Non sovraccaricare il veicolo.
- * Non trainare nulla dietro il veicolo.
- * Non guidare su pendii ripidi.
- * Non guidare verso oggetti fissi, poiché ciò può causare la rotazione delle ruote e il surriscaldamento del motore.
- * Non guidare con tempo molto caldo, i componenti possono surriscaldarsi.
- * Non permettere che acqua o altri liquidi entrino in contatto con la batteria o altri componenti elettrici.
- * Non alterare l'impianto elettrico. In caso contrario si potrebbe creare un cortocircuito, provocando l'intervento del fusibile.

MANUTENZIONE

- * Occasionalmente utilizzare olio per lubrificare le parti in movimento come le ruote.
- * Non lavare il veicolo con un tubo flessibile. L'acqua danneggia il motore, l'impianto elettrico e la batteria.
- * Pulire il veicolo con un panno morbido e asciutto. Per ridare lucentezza alle parti in plastica, utilizzare un lucidante per mobili privo di cera. Non utilizzare la cera per auto. Non utilizzare detergenti abrasivi.

COME ATTIVARE O RICARICARE LA BATTERIA?

Per attivare o ricaricare la batteria e prolungarne la durata, seguite i nostri consigli in questo video.

<https://shorturl.at/intK4>



STOCCAGGIO

- ✦ Quando non viene utilizzato, tutte le sorgenti elettriche devono essere spente. Spegner l'interruttore di alimentazione e scollegare il collegamento della batteria.
- ✦ Conservare il veicolo all'interno o coprirlo con un telone per proteggerlo dall'umidità.
- ✦ Tenere il veicolo lontano da fonti di calore come stufe e riscaldatori. Le parti in plastica possono fondere.

IDENTIFICAZIONE E SOLUZIONE DEI PROBLEMI

PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	SOLUZIONE
Il veicolo non funziona.	La batteria ha poca energia.	Ricaricare la batteria.
	Il fusibile è scattato.	Smettere di usare per qualche minuto.
	Il connettore della batteria o i cavi sono allentati.	Controllare che i connettori della batteria siano saldamente collegati tra loro. Se ci sono cavi allentati intorno al motore, contattate il vostro rivenditore.
	La batteria è morta.	Sostituire la batteria, contattare il proprio rivenditore.
	Il sistema elettrico è danneggiato.	Contattate il vostro rivenditore.
	Il motore è danneggiato.	Contattate il vostro rivenditore.
La batteria non può essere ricaricata.	Il connettore della batteria è allentato.	Ricollegare la batteria.
	Il caricabatterie non è collegato alla presa di corrente.	Collegare il caricatore.
	Il caricatore era rotto.	Sostituire il caricatore.
Il veicolo percorre una breve distanza per carica.	La batteria non è completamente carica.	Ricaricare la batteria.
	La batteria è troppo vecchia.	Sostituire la batteria.
Le batterie si scaldano e fanno un leggero rumore durante la carica.	Reazione chimica normale	Nessuna procedura.
Velocità lenta	La batteria è troppo vecchia	Utilizzare una nuova batteria
	La batteria si sta consumando	Ricaricare la batteria
	Sovraccarico	Guidare in piano e non trainare nulla.
Rumori forti di macinatura o ticchettio provenienti dal motore o dal cambio.	Il motore o gli ingranaggi sono danneggiati.	Contattate il vostro rivenditore.

PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	SOLUZIONE
Il veicolo trema quando corre	Cattivo contatto dei cavi del motore.	Ricollegare i cavi del motore.
	Al centro del motore.	Contattate il vostro rivenditore.
Il veicolo non può fermarsi	Il motore è rotto	Contattate il vostro rivenditore.
Fermate del veicolo	Pezzi di ricambio rotti	Riparazione in fabbrica

i **NOTA:** Leggere l'intero manuale e la tabella della guida alla risoluzione dei problemi prima di chiamare. Se avete ancora bisogno di aiuto per risolvere il problema, contattate il vostro rivenditore.

RICICLAGGIO E SMALTIMENTO

Quando si decide di smaltire il prodotto, assicurarsi di seguire le normative locali. Proteggere l'ambiente. Smaltire il prodotto nel rispetto dell'ambiente. Non buttarlo via. Plastica e acciaio separati per il riciclaggio. Portare a un centro di riciclaggio autorizzato.

I materiali di imballaggio sono riciclabili. Per favore, gettateli nell'apposito cestino.

Per la batteria, vedere "Sostituzione batteria e fusibili".

GARANZIA

Questo prodotto è garantito per 3 anni. Questa garanzia copre i danni e i malfunzionamenti solo se il prodotto non è stato utilizzato in modo improprio e se tutte le istruzioni sono state seguite correttamente. Per richiedere la garanzia, è necessario presentare la ricevuta d'acquisto. Il prodotto deve essere completo ed avere tutte le sue parti.

La garanzia non copre l'usura, la mancanza di manutenzione, la negligenza, il montaggio e l'uso improprio (urti, uso improprio dell'alimentazione elettrica, stoccaggio, condizioni d'uso, ecc).

È inoltre esclusa se sul prodotto sono stati utilizzati accessori o elementi di montaggio non originali o non idonei.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ (EC)

Noi, BESELF BRANDS S.L., titolare del marchio Playkin, con sede in Via Blanquers Parcela 7-8 43800 - Valls, SPAGNA, dichiariamo che la moto per bambini S-QUAD dal numero di serie 2021 in poi è conforme ai requisiti delle direttive del Parlamento Europeo e del Consiglio applicabili:

- Direttiva 2009/48/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 18 giugno 2009 , sulla sicurezza dei giocattoli.
- Direttiva 2014/30/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 26 febbraio 2014 , concernente l'armonizzazione delle legislazioni degli Stati membri relative alla compatibilità elettromagnetica.

Il prodotto consegnato coincide con il campione che è stato sottoposto all'esame CE del tipo (vedi foto a sinistra).



Per gli standard:

EN 61000-6-3:2007+A1:2011
EN 61000-6-1:2007
EN 55032:2015
EN 55035:2017
EN71-3:2019
EN71-1:2014+A1:2018
EN71-3:2013+A3:2018
EN62115:2005+A2:2011+A11:2012+A12:2015

Valls (SPAGNA). 20 maggio 2021

Mireia Calvet, CEO (Rappresentante autorizzato e responsabile della documentazione tecnica).

INDEX

INTRODUCTION	33
SAFETY RULES AND PRECAUTIONS	33
PRODUCT DESCRIPTION	34
ASSEMBLY	36
PRODUCT USE	38
BATTERY AND FUSE	39
MAINTENANCE	39
STORAGE	40
IDENTIFICATION AND SOLUTION OF PROBLEMS	40
RECYCLING AND DISPOSAL	41
GUARANTEE	41
DECLARATION OF CONFORMITY (EC)	42

INTRODUCTION

Thank you for choosing the PLAYKIN electric vehicle.

This electric vehicle will provide many miles of fun for your child. To ensure a safe ride, please read this manual carefully and keep it for future reference.

Follow the recommendations in this manual as they are designed to improve the safety of the car and the driver.

SAFETY RULES AND PRECAUTIONS

GENERAL SECURITY

- * This toy is inappropriate for children under 24 months due to its maximum speed.
- * Maximum user weight is 20 kg.
- * Never leave the child unattended while in the vehicle. Direct adult supervision is mandatory.
- * Careful use of this toy is necessary to avoid falls or collisions that could cause injury to the user and/or others.
- * Never use the toy on the road, near cars, on slopes, swimming pools or other bodies of water.
- * The pilot must always be seated well in the seat. The vehicle has adjustable safety belts. Please make sure the child is wearing a seat belt before starting the product.
- * Do not use the product in the dark. With reduced visibility, unexpected obstacles can be encountered and an accident can result. Operate the car only during the day or in good lighting.
- * Do not make changes to the circuit or add other electrical parts.
- * Periodically check vehicle wiring and connections.
- * Do not let any child touch or be near the wheels when the vehicle is in motion.

SAFETY IN BATTERY CHARGING

- * Do not allow any child to charge the battery.
- * Use the battery and charger supplied with the product. Always use original batteries and chargers.
- * Do not modify the electrical system. Altering the electrical system can cause electric shock, fire, or permanent damage to the system.
- * Explosive gases are generated during charging. Do not charge the battery near sources of heat or flammable materials. Always load in well-ventilated areas.
- * Do not expose the battery and charger to extreme temperatures or humidity.
- * Do not open the battery. The battery contains toxic and corrosive substances.
- * Do not start charging the battery if you detect that any of the parts have been damaged.
- * Do not let the battery run out completely. Recharge the battery after each use or once a month if not used regularly.

PRODUCT DESCRIPTION

LIST OF PARTS		
PART N°	NAME	QUANTITY
1	Nut	4
2	Washer	6
3	Screw	4
4	Collision tube	1
5	Wheel	4
6	Engine	1
7	Body shell	1
8	Instruction	1
9	Handrails	1
10	Body	1
11	Seat	1
12	Seat switch	1
13	Charger	1
14	Steering lever	1
15	Rear axle	1
16	Tube	2
17	Accessory package	1

ASSEMBLY

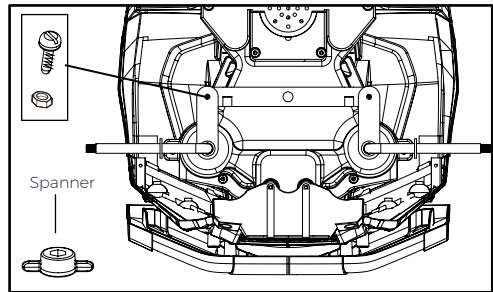


ATTENTION

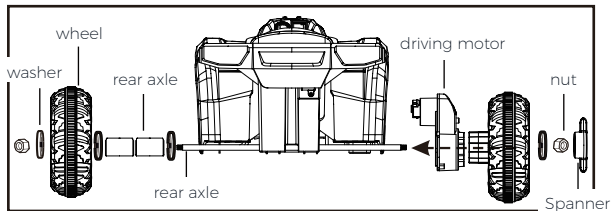
- ✘ Assembly must be carried out by an adult. Keep children away, the product contains small parts that can cause suffocation, pay special attention to protective materials and packing bags.
 - ✘ Make sure that the power switch is set to "OFF" before assembling the equipment.
- Before first use, charge the battery for at least 18 hours.

FRONT AXLE INSTALLATION

1. According to the figure, align the hole that rotates to connect the iron sheet, and then tighten and fix it with the bolt and nut.

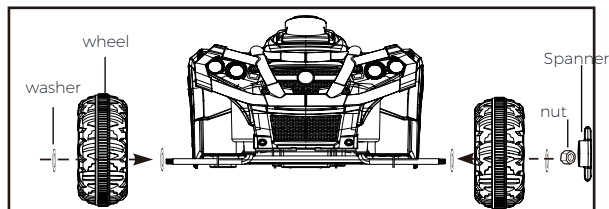


INSTALLING THE REAR WHEEL



1. Install the rear axle joint from the left side of the car body, then install the joint, tube, wheel, gasket and nut. Install the drive motor, rear wheel and nut on the right side of the car. Finally, tighten the two nuts with a spanner.

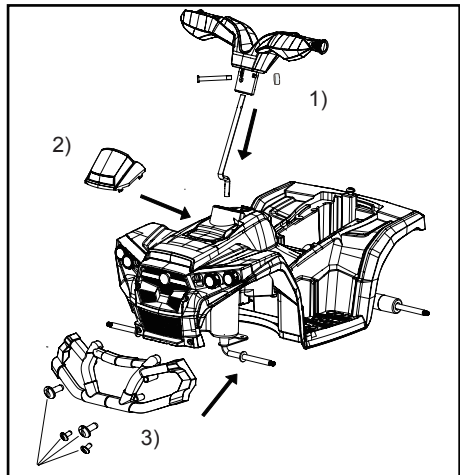
INSTALLING THE FRONT WHEEL



1. Install the front wheel, place the gasket on the front axle of the steering gear and install the front wheel, washer and nut in turn. Finally, tighten both nuts with a spanner.

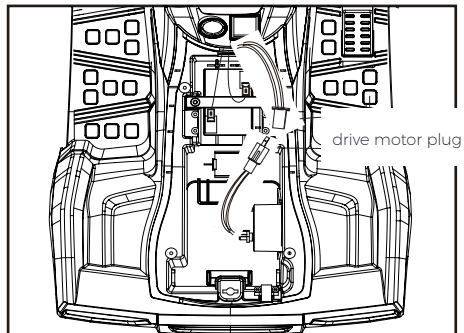
INSTALLING THE HANDLEBARS

1. Insert the steering lever into the steering wheel and then bind the hole, use the machine screw to tighten. Finally, insert the steering lever through the long square hole of the front wheel connector after passing through the inside of the body, and then insert the handlebar into the body until you hear the "crack".
2. Insert the guard into the body.
3. Use screws to secure the crash tube to the front of the body.



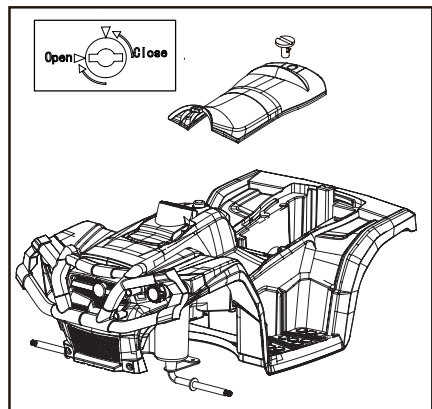
MAINS CONNECTION

1. Plug the red line terminal of the power supply into the battery (red to red), and insert the engine line.



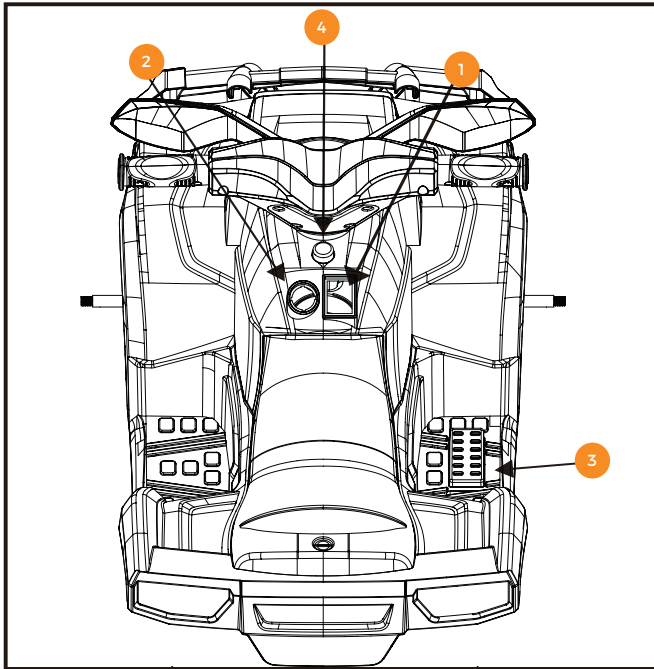
INSTALLING THE SEAT

1. Turn the seat knob to the open position, install the seat and turn the knob to the closed position.



PRODUCT USE

CONTROLS



1. **Forward/reverse switch:** Changes the direction in which the vehicle moves, from front to rear.
2. **On/Off button:** Turn the vehicle on and off.
3. **Accelerator pedal:** Activates the movement of the vehicle.
 - To move the vehicle, press the pedal.
 - To brake or slow down, reduce pedal pressure.
4. **Sound/speaker switches:** Press to play sounds.



ATTENTION: Make sure your child knows how to turn, start and stop the vehicle and knows the rules for safe use.

LOAD

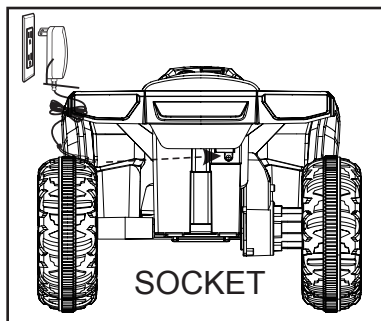
1. The charging hole is on the left side of the right wheel. Connect the charging hole and charge it.



ATTENTION: Turn the switch to the off position before charging.



ATTENTION: Do not charge the battery for more than 10 hours to avoid overheating of the charger. After each use or once a month the minimum recharge time is 8 to 12 hours.



BATTERY AND FUSE

The battery has a fuse that when the current exceeds 5A, 10A, 13A, 15A will cut the power to the vehicle for 5 to 10 seconds, after this time the fuse will reset and the power will be restored. If the thermal fuse is triggered repeatedly during normal use, the vehicle may need to be repaired. Please contact your dealer.

To avoid losing power, follow these guidelines:

- * Do not overload the vehicle.
- * Do not tow anything behind the vehicle.
- * Do not drive on steep slopes.
- * Do not drive towards fixed objects, as this can cause the wheels to rotate and the engine to overheat.
- * Do not drive in very hot weather, components may overheat.
- * Do not allow water or other liquids to come in contact with the battery or other electrical components.
- * Do not alter the electrical system. Doing so may create a short circuit, causing the fuse to trip.

MAINTENANCE

- * Occasionally use oil to lubricate moving parts such as wheels.
- * Do not wash the vehicle with a hose. The water will damage the engine, the electrical system and the battery.
- * Clean the vehicle with a soft, dry cloth. To restore shine to plastic parts, use a wax-free furniture polish. Do not use car wax. Do not use abrasive cleaners.

HOW TO ACTIVATE OR RECHARGE THE BATTERY?

To activate or recharge the battery and prolong its life, follow our recommendations in this video.

<https://shorturl.at/intK4>



STORAGE

- ✘ When not in use, all electrical sources must be turned off. Turn off the power switch and disconnect the battery connection.
- ✘ Store the vehicle inside or cover it with a tarpaulin to protect it from moisture.
- ✘ Keep the vehicle away from heat sources such as stoves and heaters. Plastic parts can melt.

IDENTIFICATION AND SOLUTION OF PROBLEMS

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
The vehicle does not work.	The battery is low on power.	Recharge the battery.
	Fuse has tripped.	Discontinue use for a few minutes.
	Battery connector or cables are loose.	Check that the battery connectors are firmly connected to each other. If there are loose cables around the engine, contact your dealer.
	Battery is dead.	Replace the battery, please contact your dealer.
	Electrical system is damaged.	Contact your dealer.
	The motor is damaged.	Contact your dealer.
The battery cannot be recharged.	The battery connector is loose.	Reconnect the battery.
	The charger is not connected to the socket.	Plug in the charger.
	The charger was broken.	Replace the charger.
The vehicle travels a short distance per charge.	The battery is not fully charged.	Recharge the battery.
	Battery is too old.	Replace the battery.
Batteries become hot and make a slight noise during charging.	Normal chemical reaction	No procedure.
Slow speed	Battery is too old	Use a new battery
	The battery is getting worn out	Recharge the battery
	Overcharging	Drive on level pavement and do not tow anything.
Loud grinding or clicking noises coming from the engine or gearbox.	Motor or gears are damaged.	Contact your dealer.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
Vehicle shakes when running	Bad contact of engine cables.	Reconnect the motor cables.
	Dead centre in the engine.	Contact your dealer.
Vehicle cannot stop	Engine is broken	Contact your dealer.
Vehicle stops	Broken spare parts	Factory repair



NOTE: Read this entire manual and the troubleshooting guide table before calling. If you still need help solving the problem, contact your dealer.

RECYCLING AND DISPOSAL

When you decide to dispose of the product, be sure to follow local regulations. Protect the environment. Dispose of the product with care for the environment. Don't just throw it away. Separate plastic and steel for recycling. Take it to an authorized recycling center.

Packaging materials are recyclable. Please throw them in the proper trash can.

Please, about the battery, see "battery and fuse change".

GUARANTEE

This product is warranted for 3 years. This warranty covers damage and malfunction only if the product has not been used improperly and all instructions have been followed correctly.

To claim your warranty, you must present your purchase receipt. The product must be complete and have all its parts.

The warranty does not cover wear, lack of maintenance, negligence, incorrect assembly and misuse (knocks, misuse of power supply, storage, conditions of use, etc.).

It is also excluded if non-original or unsuitable accessories or mounting parts have been used on the product.

DECLARATION OF CONFORMITY (EC)

We, BESELF BRANDS S.L., owner of the Playkin brand, based at Street Blanquers Parcela 7-8 43800 - Valls, SPAIN, declare that the S-QUAD children's motorbike from serial number 2021 onwards are in conformity with the requirements of the applicable European Parliament and Council Directives:

- Directive 2009/48/EC of the European Parliament and of the Council of 18 June 2009 on the safety of toys.
- Directive 2014/30/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility.

The product delivered coincides with the specimen that was subjected to EC type-examination (see photograph on the left).

By standards:



EN 61000-6-3:2007+A1:2011
EN 61000-6-1:2007
EN 55032:2015
EN 55035:2017
EN71-3:2019
EN71-1:2014+A1:2018
EN71-3:2013+A3:2018
EN62115:2005+A2:2011+A11:2012+A12:2015

Valls (SPAIN), 20 May 2021



Mireia Calvet, CEO (Authorised representative and responsible for technical documentation).

INHALT

EINLEITUNG	43
SICHERHEITSGESAMTSICHERHEIT UND VORSICHTSMASSNAHMEN	43
PRODUKTBEWERTUNG	44
MONTAGE	46
PRODUKTNUTZUNG	48
BATTERIE UND SICHERUNG	49
WARTUNG	49
LAGERUNG	50
IDENTIFIZIERUNG UND LÖSUNG VON PROBLEMEN	50
RECYCLING UND ENTSORGUNG	51
GARANTIE	51
EG-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG	52

EINLEITUNG

Vielen Dank, dass Sie sich für das Elektrofahrzeug PLAYKIN entschieden haben.

Dieses Elektrofahrzeug wird Ihrem Kind viele Kilometer Spaß bereiten. Um eine sichere Fahrt zu gewährleisten, lesen Sie bitte dieses Handbuch sorgfältig durch und bewahren Sie es zum späteren Gebrauch auf.

Befolgen Sie die Empfehlungen in diesem Handbuch, da sie dazu bestimmt sind, die Sicherheit des Fahrzeugs und des Fahrers zu verbessern.

SICHERHEITSGESAMTSICHERHEIT UND VORSICHTSMASSNAHMEN

GESAMTSICHERHEIT

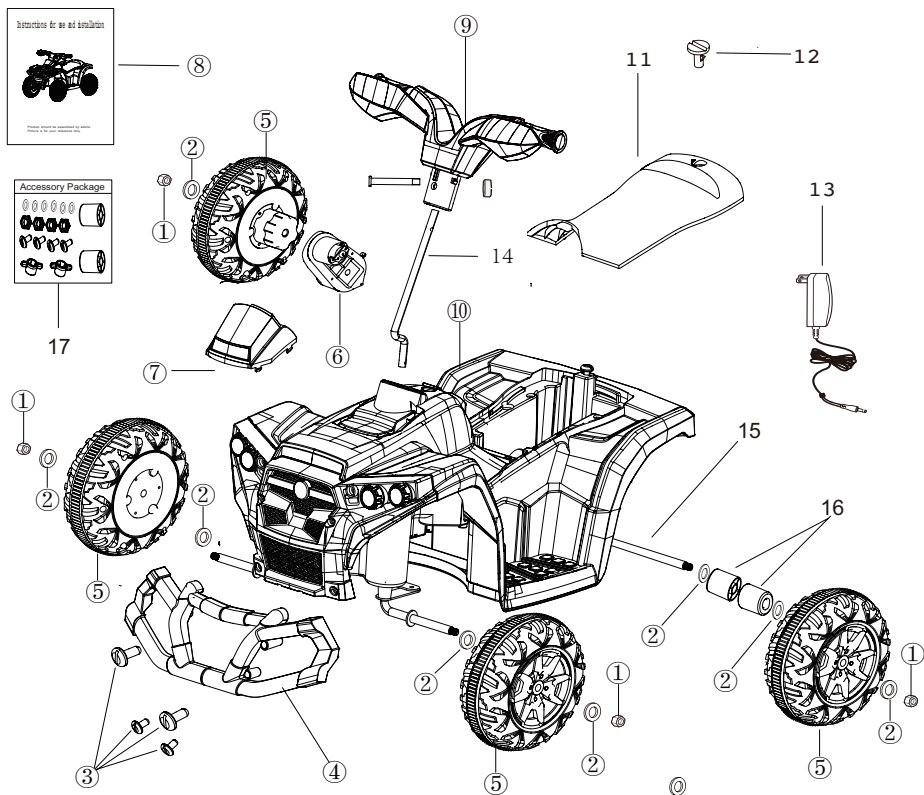
- ✦ Dieses Spielzeug ist aufgrund seiner Höchstgeschwindigkeit für Kinder unter 24 Monaten ungeeignet.
- ✦ Das maximale Benutzergewicht beträgt 20 kg.
- ✦ Lassen Sie das Kind niemals unbeaufsichtigt im Fahrzeug zurück. Direkte Aufsicht durch Erwachsene ist obligatorisch.
- ✦ Der sorgfältige Umgang mit diesem Spielzeug ist notwendig, um Stürze oder Kollisionen zu vermeiden, die zu Verletzungen des Benutzers und/oder anderer führen können.
- ✦ Verwenden Sie das Spielzeug niemals auf der Straße, in der Nähe von Autos, auf Hängen, in Schwimmbädern oder anderen Gewässern.
- ✦ Der Pilot muss immer gut im Sitz sitzen. Das Fahrzeug verfügt über verstellbare Sicherheitsgurte. Bitte stellen Sie sicher, dass das Kind einen Sicherheitsgurt trägt, bevor Sie mit dem Produkt beginnen.
- ✦ Verwenden Sie das Gerät nicht im Dunkeln. Bei eingeschränkter Sicht können unerwartete Hindernisse auftreten und es kann zu einem Unfall kommen. Betreiben Sie das Fahrzeug nur tagsüber oder bei guter Beleuchtung.
- ✦ Nehmen Sie keine Änderungen an der Schaltung vor und fügen Sie keine anderen elektrischen Teile hinzu.
- ✦ Überprüfen Sie regelmäßig die Verkabelung und Anschlüsse des Fahrzeugs.
- ✦ Lassen Sie kein Kind die Räder berühren oder sich in der Nähe der Räder befinden, während das Fahrzeug in Bewegung ist.

SICHERHEIT BEIM LADEN DER BATTERIE

- ✘ Das Laden kann nur von einem Erwachsenen durchgeführt werden. Lassen Sie keine Kinder den Akku aufladen.
- ✘ Verwenden Sie den mit dem Produkt gelieferten Akku und das Ladegerät. Verwenden Sie immer Original-Akkus und Ladegeräte.
- ✘ Das elektrische System darf nicht verändert werden. Die Änderung des elektrischen Systems kann zu Stromschlag, Feuer oder dauerhaften Schäden am System führen.
- ✘ Beim Laden entstehen explosive Gase. Laden Sie den Akku nicht in der Nähe von Wärmequellen oder brennbaren Materialien. Laden Sie immer in gut belüfteten Bereichen.
- ✘ Setzen Sie den Akku und das Ladegerät keinen extremen Temperaturen oder Feuchtigkeit aus.
- ✘ Öffnen Sie den Akku nicht. Die Batterie enthält giftige und korrosive Substanzen.
- ✘ Beginnen Sie nicht mit dem Laden des Akkus, wenn Sie feststellen, dass eines der Teile beschädigt wurde.
- ✘ Lassen Sie den Akku nicht vollständig entladen. Laden Sie den Akku nach jedem Gebrauch oder einmal im Monat auf, wenn Sie ihn nicht regelmäßig benutzen.

PRODUKTBESCHREIBUNG

LISTA DE PIEZAS		
TEIL-NR	NAME	BETRAG
1	Nuss	4
2	Waschmaschine	6
3	Schraube	4
4	Kollisionsrohr	1
5	Rad	4
6	Motor	1
7	Gehäuse	1
8	Anweisung	1
9	Handläufe	1
10	Körper	1
11	Sitz	1
12	Schalter Sitz	1
13	Ladegerät	1
14	Lenkungshebel	1
15	Hinterachse	1
16	Rohr	2
17	Zubehörpaket	1



NOTIZ: Einige der abgebildeten Teile sind auf beiden Seiten des Fahrzeugs montiert.

TECHNISCHE MERKMALE

S-QUAD	
Batterie	6V
Ladegerät	DC6V
Motor	2x35W
Geschwindigkeit	3-4Km/h
Ladezeit	8-12h
Zeit der Nutzung	1-2h ca.
Angemessenes Alter	24-72 Monate
Maximales Lastgewicht	20kg

MONTAGE

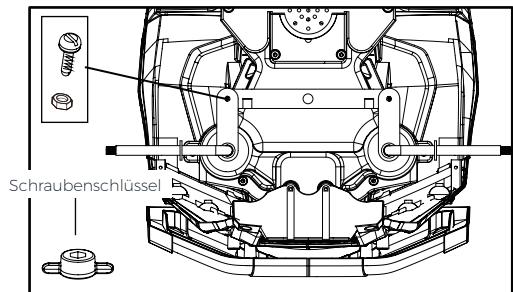


ACHTUNG

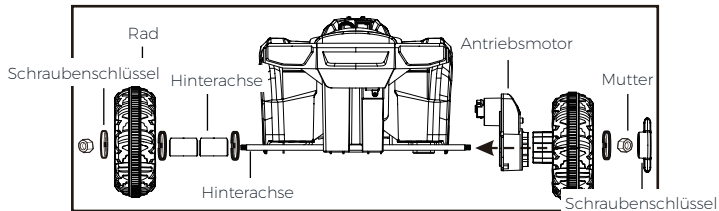
- ✘ Die Montage muss von einem Erwachsenen durchgeführt werden. Halten Sie Kinder fern, das Produkt enthält Kleinteile, die zum Erstickten führen können, achten Sie besonders auf Schutzmaterialien und Verpackungsbeutel.
 - ✘ Stellen Sie sicher, dass der Netzschalter auf "OFF" steht, bevor Sie das Gerät montieren.
- Laden Sie den Akku vor der ersten Verwendung mindestens 18 Stunden lang auf.

EINBAU DER VORDERACHSE

1. Richten Sie das Loch, das sich dreht, gemäß der Abbildung aus, um das Eisenblech zu verbinden, und ziehen Sie es dann mit der Schraube und der Mutter an und befestigen Sie es.

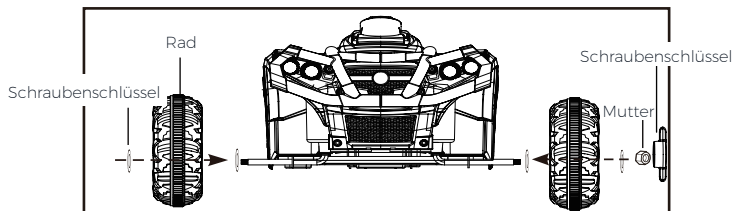


EINBAUEN DES HINTERRADS



1. Montieren Sie das Hinterachsgelenk von der linken Seite der Karosserie aus, dann montieren Sie das Gelenk, das Rohr, das Rad, die Dichtung und die Mutter. Montieren Sie den Antriebsmotor, das Hinterrad und die Mutter auf der rechten Seite des Fahrzeugs. Ziehen Sie abschließend die beiden Muttern mit einem Maulschlüssel fest.

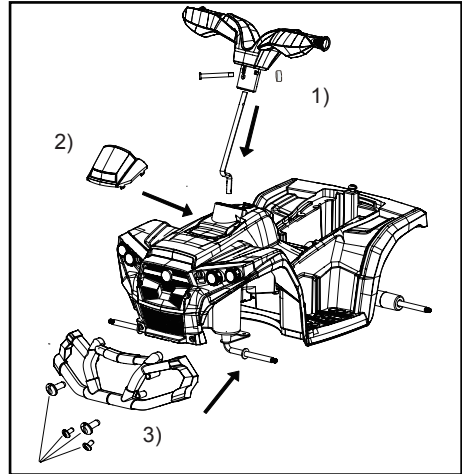
EINBAU DES VORDERRADS



1. Montieren Sie das Vorderrad, legen Sie die Dichtung auf die Vorderachse des Lenkgetriebes und montieren Sie nacheinander das Vorderrad, die Unterlegscheibe und die Mutter. Ziehen Sie abschließend beide Muttern mit einem Maulschlüssel fest.

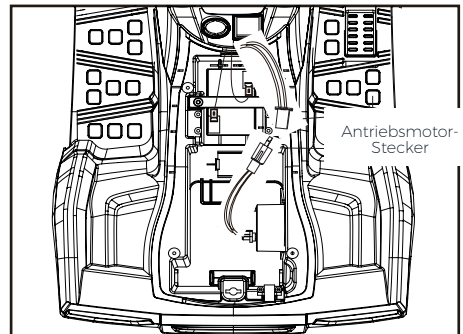
MONTAGE DES LENKERS

1. Stecken Sie den Lenkhebel in das Lenkrad und binden Sie dann die Bohrung, verwenden Sie die Maschinschraube zum Festziehen. Führen Sie zum Schluss den Lenkhebel durch das lange, quadratische Loch des Vorderradanschlusses, nachdem Sie ihn durch das Innere der Karosserie geführt haben, und stecken Sie dann den Lenker in die Karosserie, bis Sie das "Knacken" hören.
2. Setzen Sie die Schutzeinrichtung in das Gehäuse ein.
3. Befestigen Sie das Crashrohr mit Schrauben an der Vorderseite des Gehäuses.



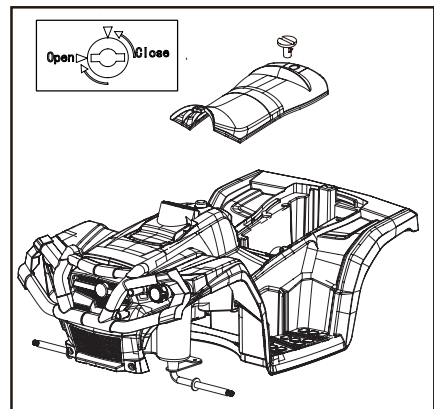
NETZANSCHLUSS

1. Stecken Sie den roten Leitungsanschluss der Spannungsversorgung in die Batterie (rot an rot), und stecken Sie die Motorleitung ein.



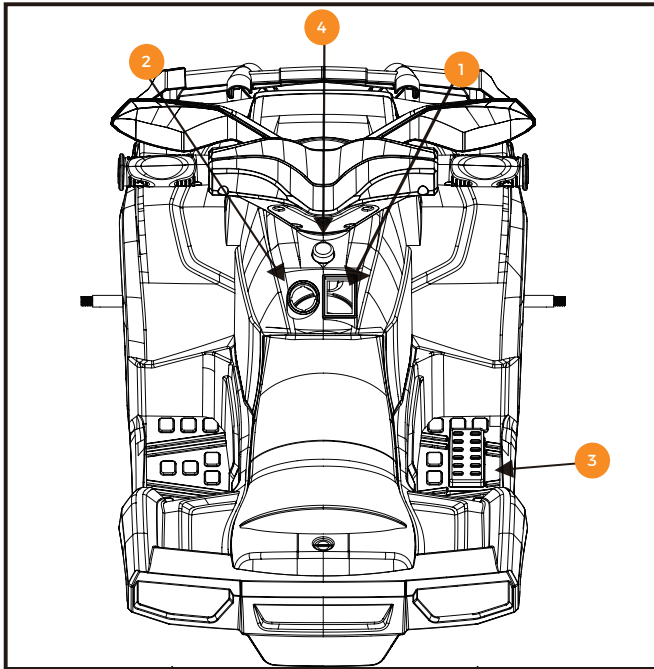
EINBAUEN DES SITZES

1. Drehen Sie den Drehknopf des Sitzes in die geöffnete Position, installieren Sie den Sitz und drehen Sie den Drehknopf in die geschlossene Position.



PRODUKTNUTZUNG

KONTROLLEN



1. **Schalter für Vorwärts-/Rückwärtsfahrt:** Ändert die Richtung, in die sich das Fahrzeug bewegt, von vorne nach hinten.
2. **Ein/Aus-Taste:** Schalten Sie das Fahrzeug ein und aus.
3. **Gaspedal:** Aktiviert die Bewegung des Fahrzeugs.
 - Um das Fahrzeug zu bewegen, drücken Sie das Pedal.
 - Um zu bremsen oder zu verlangsamen, verringern Sie den Pedaldruck.
4. **Schalter für Ton/Hupe:** Drücken Sie diese Taste, um Töne abzuspielen.



ACHTUNG: Vergewissern Sie sich, dass Ihr Kind weiß, wie man das Fahrzeug wendet, startet und stoppt, und dass es die Regeln für die sichere Benutzung kennt.

LADEN

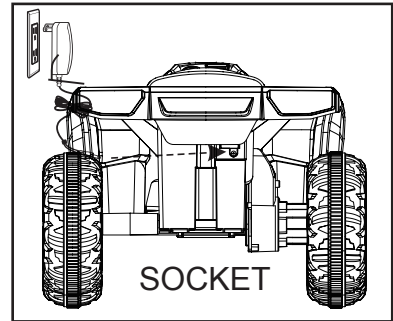
1. Die Ladeöffnung befindet sich auf der linken Seite des rechten Rades. Schließen Sie die Ladebuchse an und laden Sie sie auf.



ACHTUNG: Schalten Sie den Netzschalter vor dem Laden in die Position "Aus".



ACHTUNG: Laden Sie den Akku nicht länger als 10 Stunden, um eine Überhitzung des Ladegeräts zu vermeiden. Nach jedem Gebrauch oder einmal im Monat beträgt die Mindestaufladezeit 8 bis 12 Stunden.



BATTERIE UND SICHERUNG

Die Batterie verfügt über eine Sicherung, die, wenn der Strom 5A, 10A, 13A, 13A, 15A überschreitet, die Stromversorgung des Fahrzeugs für 5 bis 10 Sekunden unterbricht, danach wird die Sicherung zurückgesetzt und die Stromversorgung wiederhergestellt. Wenn die Thermosicherung während des normalen Betriebs wiederholt ausgelöst wird, muss das Fahrzeug möglicherweise repariert werden. Bitte wenden Sie sich an Ihren Händler.

Um Energieverluste zu vermeiden, befolgen Sie diese Richtlinien:

- Überladen Sie das Fahrzeug nicht.
- Ziehen Sie nichts hinter dem Fahrzeug ab.
- Fahren Sie nicht auf steilen Hängen.
- Fahren Sie nicht in Richtung fester Gegenstände, da die Räder durchdrehen und der Motor überhitzt.
- Fahren Sie nicht in sehr heißen Klimazonen, die Komponenten können überhitzen.
- Lassen Sie kein Wasser oder andere Flüssigkeiten mit der Batterie oder anderen elektrischen Komponenten in Kontakt kommen.
- Stören Sie nicht die elektrische Anlage. Wenn Sie dies tun, können Sie einen Kurzschluss verursachen, wodurch die Sicherung ausgelöst wird.

WARTUNG

- Verwenden Sie gelegentlich Öl, um bewegliche Teile wie Räder zu schmieren.
- Waschen Sie das Fahrzeug nicht mit einem Schlauch. Das Wasser beschädigt den Motor, das elektrische System und die Batterie.
- Reinigen Sie das Fahrzeug mit einem weichen, trockenen Tuch. Um Kunststoffteilen den Glanz zurückzugeben, verwenden Sie eine wachsfreie Möbelpolitur. Verwenden Sie kein Autowachs. Verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsmittel.

WIE AKTIVIERE ICH DEN AKKU ODER LADE IHN AUF?

Um den Akku zu aktivieren oder aufzuladen und seine Lebensdauer zu verlängern, folgen Sie unseren Empfehlungen in diesem Video.

<https://shorturl.at/intK4>



LAGERUNG

- ✘ Bei Nichtgebrauch müssen alle Stromquellen ausgeschaltet werden. Schalten Sie den Netzschalter aus und trennen Sie den Batterieanschluss.
- ✘ Lagern Sie das Fahrzeug im Inneren oder bedecken Sie es mit einer Plane, um es vor Feuchtigkeit zu schützen.
- ✘ Halten Sie das Fahrzeug von Wärmequellen wie Öfen und Heizungen fern. Kunststoffteile können schmelzen.

IDENTIFIZIERUNG UND LÖSUNG VON PROBLEMEN

PROBLEM	MÖGLICHE URSACHE	LÖSUNG
Das Fahrzeug läuft nicht.	Der Akku hat nur noch wenig Energie.	Laden Sie den Akku auf.
	Sicherung hat ausgelöst.	Unterbrechen Sie die Verwendung für einige Minuten.
	Der Batterieanschluss oder die Kabel sind lose.	Prüfen Sie, ob die Batterieanschlüsse fest miteinander verbunden sind. Wenden Sie sich an Ihren Fachhändler, wenn im Bereich des Motors lose Kabel vorhanden sind.
	Die Batterie ist leer.	Tauschen Sie die Batterie aus, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler.
	Die elektrische Anlage ist beschädigt.	Wenden Sie sich an Ihren Händler.
	Der Motor ist beschädigt.	Wenden Sie sich an Ihren Händler.
Der Akku kann nicht wieder aufgeladen werden.	Der Batteriestecker ist lose.	Schließen Sie die Batterie wieder an.
	Das Ladegerät ist nicht in die Steckdose eingesteckt.	Schließen Sie das Ladegerät an.
	Das Ladegerät war kaputt.	Tauschen Sie das Ladegerät aus.
Das Fahrzeug legt pro Ladung eine kurze Strecke zurück.	Der Akku ist nicht vollständig geladen.	Laden Sie den Akku auf.
	Die Batterie ist zu alt.	Tauschen Sie die Batterie aus.
Die Akkus werden beim Laden heiß und machen ein leichtes Geräusch.	Normale chemische Reaktion	Kein Verfahren.
Langsame Geschwindigkeit	Batterie ist zu alt	Verwenden Sie eine neue Batterie
	Die Batterie wird abgenutzt	Laden Sie den Akku auf
	Überladen	Fahren Sie auf ebener Fahrbahn und schleppen Sie nichts ab.
Laute Schleif- oder Klickgeräusche, die vom Motor oder Getriebe kommen.	Motor oder Getriebe sind beschädigt.	Wenden Sie sich an Ihren Händler.

PROBLEM	MÖGLICHE URSACHE	LÖSUNG
Fahrzeug schüttelt beim Fahren	Schlechter Kontakt der Motorkabel.	Schließen Sie die Motorkabel wieder an.
	Totpunkt im Motor.	Wenden Sie sich an Ihren Händler.
Fahrzeug kann nicht anhalten	Motor ist defekt	Wenden Sie sich an Ihren Händler.
Fahrzeug stoppt	Gebrochene Ersatzteile	Werksreparatur



NOTIZ: Lesen Sie vor dem Aufruf dieses gesamte Handbuch und die Tabelle mit der Anleitung zur Fehlerbehebung. Wenn Sie dennoch Hilfe bei der Lösung des Problems benötigen, wenden Sie sich an Ihren Händler.

RECYCLING UND ENTSORGUNG

Wenn Sie sich für die Entsorgung des Produkts entscheiden, beachten Sie unbedingt die örtlichen Vorschriften. Schützen Sie die Umwelt. Entsorgen Sie das Produkt mit Rücksicht auf die Umwelt. Wirf es nicht einfach weg. Trennen Sie Kunststoff und Stahl für das Recycling. Bringen Sie es zu einem autorisierten Recyclingzentrum.

Verpackungsmaterialien sind recycelbar. Bitte werfen Sie sie in den richtigen Mülleimer.

Bitte zur Batterie siehe "Batterie- und Sicherungswechsel".

GARANTIE

Auf dieses Produkt wird eine Garantie von 3 Jahren gewährt. Diese Garantie deckt Schäden und Fehlfunktionen nur dann ab, wenn das Produkt nicht unsachgemäß verwendet wurde und alle Anweisungen korrekt befolgt wurden.

Um Ihre Garantie in Anspruch zu nehmen, müssen Sie Ihre Kaufquittung vorlegen. Das Produkt muss vollständig sein und alle seine Teile enthalten.

Die Garantie erstreckt sich nicht auf Verschleiß, mangelnde Wartung, Fahrlässigkeit, unsachgemäße Montage und Missbrauch (Stöße, Missbrauch der Stromversorgung, Lagerung, Nutzungsbedingungen usw.).

Sie ist auch dann ausgeschlossen, wenn am Produkt nicht originales oder ungeeignetes Zubehör oder Montageteile verwendet wurden.

EG-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Wir, BESELF BRANDS S.L., Inhaber der Marke Playkin mit Sitz in der Straße Calle Blanquers Parcela 7-8 43800 - Valls, Spanien, erklären, dass das Kindermotorrad S-QUAD ab der Seriennummer 2021 den Anforderungen der geltenden Richtlinien des Europäischen Parlaments und des Rates entspricht:

- ✦ Richtlinie 2009/48/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 18. Juni 2009 über die Sicherheit von Spielzeug
- ✦ Richtlinie 2014/30/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Februar 2014 zur Harmonisierung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über die elektromagnetische Verträglichkeit.

Das gelieferte Produkt stimmt mit dem Muster überein, das der EG-Baumusterprüfung unterzogen wurde (siehe Foto links).

Für gewöhnlich:



EN 61000-6-3:2007+A1:2011
EN 61000-6-1:2007
EN 55032:2015
EN 55035:2017
EN71-3:2019
EN71-1:2014+A1:2018
EN71-3:2013+A3:2018
EN62115:2005+A2:2011+A11:2012+A12:2015

Valls (SPANIEN), 20. Mai 2021

Mireia Calvet, CEO (Prokurist und verantwortlich für die technische Dokumentation).

